

ИЗ СБОРНИКА "ПРОЩАНИЕ С ЮНОСТЬЮ"

ПАСПЫЦЕ

*Пойду на луг прочистить наш родник,
Я разгребу над ним опавший лист,
Любуясь тем, как он прозрачен, чист.
Я там не задержусь. - Пойдем со мной.*

*Пойду на луг теленка принести.
Не может он на ножках устоять,
Когда его вылизывает мать.
Я там не задержусь. - Пойдем со мной.*

Перевод И. Кашкина

ВО ГЛУБЬ СЕБЯ

*Я одного желанья не таю:
Дерев под ветром дружную семью
Увидеть не дубравою ночной -
Оправую, вобравшей мир земной.*

*Я был бы добровольно заключен
В пространном протяженье вне времен,
Где только вглубь уводят тропы все -
И ни одна не тянется к шоссе.*

*Но не всегда, уйдя, уйдешь навек,
А может быть, найдется человек,
Которому меня недостает,
И вглубь - узнать, мне дорог ли, - войдет.*